

# NACHRICHTEN- BLATT

erscheint  
wöchentlich

aktuell  
informativ  
bürgernah

Freitag  
08. Juni 2012  
Nummer 23



## Fahrraderlebnisweg Kaiser-Tour

Berg rauf und Berg runter, rasante Abfahrten und schweißtreibende Anstiege: Radler, die eine sportliche Herausforderung suchen und zwischendurch auch gerne mal grasige und geschotterte Wege befahren, finden in der Kaiser-Tour eine Radstrecke ganz nach ihren Wünschen.

Der knapp 60 km lange Fahrraderlebnis-Rundweg wurde von PLENUM gefördert und soll die Besonderheiten der Natur und Landschaftsräume des Kaiserstuhls auch für Fahrradfahrer erlebbar machen. Die Strecke tangiert die Wanderwege wenig und nimmt Rücksicht auf naturschutzfachlich sensible Bereiche.

Zugangsweg Kaiser-Tour	Vogelsang-Pass	4,9 km
	Oberrotweil	13,5 km
	Samengarten Eichstetten	5,0 km
	Endingen	15,0 km



Eine Einstiegsmöglichkeit in den Rundweg ist vom Bötzingener Bahnhof mit dem abgebildeten Wegweiser ausgeschildert.

Neben dem neuen Radrundweg beinhaltet ein neues Streckenkonzept 4 Touren mit den schönen Namen „Rhein-Tour“, „Vulkan-Tour“, „Tuniberg-Tour“ und „Dreisam-Tour“. Diese Touren wurden speziell für E-Bikes konzipiert, können aber selbstverständlich mit allen Rädern befahren werden. Eine ansprechend gestaltete Radkarte zeigt sowohl alle E-Bike Partner, die „Kaiserlich genießen“-Betriebe, als auch die wichtigsten Erlebnisstationen der Region. Zudem sind für die Touren Höhenprofile und Beschaffenheit des Untergrundes ablesbar.

Die Radwegkarte kann zum Preis von 2 Euro im Rathaus, Zimmer 1, erworben werden.





## Öffentliche Gemeinderatssitzung

Am **Dienstag, 12. Juni 2012 um 19.30 Uhr** findet im Bürgersaal des Rathauses eine öffentliche Gemeinderatssitzung statt.

### Tagesordnung

1. Fragestunde für Einwohner
2. Bekanntgabe der Beschlüsse der nichtöffentlichen Sitzung vom 08. Mai 2012
3. Erwerb der Direktmitgliedschaft der Gemeinde Bötzingen beim Zweckverband Kommunale Informationsverarbeitung Baden Franken (ZV KIVBF)
4. Antrag der Firma Hauri auf Verlängerung der Rahmenbetriebsplanzulassungen
5. Einführung des Wilhelm-August-Lay-Preises
6. Informationen des Bürgermeisters
7. Fragen des Gemeinderates

Die Einwohner sind zu dieser Sitzung freundlich eingeladen.



## Wilder Müll im Gemeindegebiet

Haben Sie sich das auch schon mal gefragt?

Was sind das für Leute, die links und rechts des Weges ihr Papiertaschentuch, ihre Snackverpackung oder ihre leere Softdrinkflasche einfach in die Landschaft werfen? Der Anblick von Zigarettenkippen oder der Chipstüte unter der Parkbank mag für viele ärgerlich sein. Eklig jedenfalls wird es beim Taschentuch oder bei Essensresten. Gefährlich und auch strafbar ist das wilde Ablagern von Hausmüll, Sperrmüll oder gar Schadstoffen. Die meisten von uns haben den Anspruch, sich selbst und ihr Zuhause sauber und gepflegt zu halten. Hier werden wie selbstverständlich Wertstoffe und Abfälle getrennt gesammelt. Aber außerhalb der eigenen vier Wände gilt oft das Motto „Aus den Augen aus dem Sinn“. Sobald kein Abfallbehälter in der Nähe ist, landet der Müll auf dem Gehweg, im Gebüsch oder sonst wo. Die Säuberungsaktionen durch die Bauhofmitarbeiter kosten erheblich Zeit und Geld. Diese Kosten werden letztlich über Gebühren gedeckt werden und belasten so alle Bürgerinnen und Bürger auch Sie. Seine Abfälle achtlos wegzuerwerfen oder wild abzulagern ist damit höchst unsozial.

Da der größte Teil der weggeworfenen Abfälle ohnehin im Rahmen der normalen Müllabfuhr mitgenommen würde, hat das Wegwerfen auch keinen finanziellen Hintergrund sondern erfolgt schlicht und einfach aus Faulheit.

## - Baustelleninformation - Behinderungen im Laireweg

In der nächsten Woche, vom 11. - 15. Juni 2012, wird von der EnBW Regional AG, die durch einen Brandschaden zerstörte Umspannstation im Laireweg erneuert. Dadurch kommt es zu Verkehrsbehinderungen in Laireweg.

Für die unvermeidlichen Behinderungen bitten wir alle Anwohner und Verkehrsteilnehmer um Verständnis.

## Beschädigte Ortsnetzstation in Bötzingen wird ersetzt

**Schweres Gewitter vor zwei Wochen hatte für Stromausfälle in Teilen von Bötzingen und Nachbarkommunen gesorgt und Schäden an technischen Einrichtungen der EnBW Regional AG verursacht**

Die EnBW Regional AG erneuert in der kommenden Woche die technische Anlage in der Umspannstation im Laireweg. Diese war vor zwei Wochen aufgrund eines technischen Defekts teilweise ausgebrannt.

Vorausgegangen war ein Stromausfall zunächst am Donnerstag, 24. Mai, infolge des starken Gewitters an jenem Abend. Zum Schutz der technischen Einrichtungen hatte die Sicherheitseinrichtung eine 20.000-Volt-Leitung abgeschaltet. Mitarbeiter des EnBW-Entstördienstes hatten daraufhin umgehend die betroffene Leitung, die von Eichstetten nach Bötzingen führt, vor Ort per Sichtkontrolle überprüft. Nach zweieinhalb Stunden konnten sie die Versorgung gegen 20:43 Uhr wieder herstellen.

Am folgenden Freitag, 25. Mai, folgten nachmittags weitere Defekte, die in Bötzingen erneut die Stromversorgung unterbrachen. Vermutlich handelte es sich dabei um Folgefehler der Störung vom Vortag, die durch die veränderten Spannungsverhältnisse innerhalb des durch das Gewitter beschädigten Mittelspannungsnetzes zutage traten. Neben zwei Kabeldefekten kam es unter anderem zu einem Brandschaden an der Schaltanlage in der Ortsnetzstation Laireweg. Aufgrund der starken Rauchentwicklung hatten besorgte Anwohner die Feuerwehr gerufen. Nachdem ein EnBW-Techniker die Station aber vom Netz genommen hatte, war ein Löscheinsatz nicht mehr erforderlich. Anschließend nahm der Entstördienst seine Arbeit wieder auf, woraufhin die ersten betroffenen Netzkunden nach 55 Minuten wieder mit Strom versorgt werden konnten. Durch Umschaltungen im Mittelspannungsnetz und einem zusätzlich eingesetzten Notstromaggregat wurde die Versorgung bis zum frühen Abend schrittweise wieder aufgebaut. Bei den Anwohnern in unmittelbarer Nähe der beschädigten Station im Laireweg dauerte es allerdings länger. Hier mussten zunächst die Versorgung über das Niederspannungs-Ortsnetz hergestellt werden, bevor auch hieran etwa 00:30 Uhr der Strom wieder floss.

Aufgrund des Ausmaßes der Schäden innerhalb der Umspannstation ist eine Reparatur unwirtschaftlich. Sie wird nun in der Kalenderwoche 24, komplett getauscht.

## Buchsbaumzünsler - Entsorgung von Buchsbäumen/-hecken

Im Landkreis ist weiterhin ein sehr starker Befall von Buchsen mit dem Buchsbaumzünsler bzw. dem Buchsbaumpilz zu verzeichnen. Auf den Grünschnittsammelstellen kann aus fachlichen und zeitlichen Gründen nicht unterschieden werden zwischen tatsächlich befallenen und schädlingfreien Buchsen.

Um die weitere Ausbreitung der Buchsbaumschädlinge zu verhindern, werden daher auf den Grünschnittsammelstellen des Landkreises und der Breisgau Kompost GmbH keinerlei Buchspflanzen mehr angenommen.

Die Schädlinge lassen sich nur durch Verbrennen der befallenen Pflanzen sicher beseitigen. Auch bei der Vergärung befallener Pflanzen werden die Schädlinge abgetötet.

Die Entsorgung ist somit über das Restmüllgefäß bzw. Restmüllsack des Landkreises oder der Biotonne möglich.

Bei größeren Mengen besteht die gebührenpflichtige Entsorgungsmöglichkeit auf folgenden Anlagen:

- RAZ Hochschwarzwald in Titisee, Gewerbestraße 16 (07651/933383),
- RAZ Breisgau im Gewerbepark Breisgau in Eschbach, Ehrenkirchener Straße 3 (07634/6949385),
- TREA Breisgau im Gewerbepark Breisgau in Eschbach, Heitersheimer Straße (07634/5079122),
- RETERRA Freiburg, Tullastraße 68b (nur nach vorheriger Absprache 0761/5561414).

## Personalausweis- und Passrecht

### Ungültigkeit von Kindereinträgen im Reisepass der Eltern ab dem 26. Juni 2012

Kurz vor der Haupturlaubszeit möchten wir noch einmal darauf hinweisen, dass das Bundesministerium des Innern darüber informiert hat, dass Kindereinträge im Reisepass der Eltern aufgrund europäischer Vorgaben ab dem 26. Juni 2012 ungültig sind und das Kind nicht mehr zum Grenzübertritt berechtigen. Somit müssen ab diesem Tag alle Kinder (ab Geburt) bei Reisen ins Ausland über ein eigenes Reisedokument verfügen. Für die Eltern als Passinhaber bleibt das Dokument dagegen uneingeschränkt gültig.

Das Bundesministerium des Innern empfiehlt den von der Änderung betroffenen Eltern, bei geplanten Auslandsreisen rechtzeitig neue Reisedokumente für die Kinder bei ihrer zuständigen Passbehörde zu beantragen. Als Reisedokumente für Kinder stehen Kinderreisepässe, Reisepässe und - je nach Reiseziel - Personalausweise zur Verfügung.

Dies gilt auch für Reisen innerhalb der Europäischen Union bzw. für den sogenannten „Schengen-Raum“. Auch wenn in diesem Gebiet die Grenzkontrollen ausgesetzt sind, entbindet dies die Reisenden nicht von der Pflicht ein gültiges Dokument mitzuführen.

## Offener Seniorentreff

Das nächste Treffen der Senioren findet am Donnerstag, **14. Juni 2012**, von 15.00 - 17.30 Uhr in der Begegnungsstätte des Seniorenpflegeheims statt. Alle Senioren sind recht herzlich zum gemütlichen Beisammensein bei Kaffee und Kuchen eingeladen. Nutzen Sie diese Gelegenheit für einen Besuch der Bewohner des Pflegeheimes. Die ehrenamtlichen Mitarbeiterinnen sorgen für ein unterhaltsames Programm mit Gedichten, Liedern und Spielen.

## KINDER- UND JUGENDREFERAT

### Wer braucht Nachhilfe?!

Für die Fächer Physik und Mathe der Klassen 5 -10 der Haupt- und Realschule gibt es in Bötzingen kompetente Hilfe.

Falls Du Hilfe bzw. ein wenig Unterstützung in den oben genannten Fächern benötigst, melde Dich einfach beim Kinder- und Jugendreferat (07663-9310-21, dominik.krakutsch@boetzingen.de).

Es können sich auch gerne alle melden, die entweder Unterstützung in anderen Fächern benötigen oder diese Unterstützung anbieten möchten.

## BÖTZINGER AUSBILDUNGSBÖRSE



### Justizvollzugsanstalt Waldshut-Tiengen

Sie interessieren sich für einen Beruf mit vielseitigen und interessanten Aufgaben in der Betreuung, Versorgung und Behandlung von straffällig gewordenen Menschen.

Wir bilden aus:

**Beamte in der Laufbahn des allgemeinen Vollzugsdienstes** bei der Justizvollzugsanstalt Waldshut-Tiengen und der Außenstelle Lörrach.

**Wir bieten Ihnen:**

- eine gesicherte Lebensstellung als Beamter des mittleren Dienstes mit guten Aufstiegsmöglichkeiten. Nach zweijähriger Ausbildung im Vollzugsdienst erfolgt eine Besoldung nach A7 LBesGBW
- eine leistungsgerechte Bezahlung mit verschiedenen Zulagen
- die im öffentlichen Dienst üblichen Sozialleistungen wie Beihilfe im Krankheitsfall

**Ihr Profil:**

Sie sollten den Realschulabschluss oder den Hauptschulabschluss mit abgeschlossener Berufsausbildung haben und nicht älter als 31 Jahre sein.

Richten Sie Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen an die Justizvollzugsanstalt, Bismarckstraße 19, 79761 Waldshut-Tiengen - Herrn Geng -. Unter der Tel.-Nummer 07751/881-322 erteilen wir gern weitere Auskünfte.

## P I N N W A N D

### Veranstaltungen, Infos und Berichte für Kinder und Jugendliche



#### „Kino vor Ort“

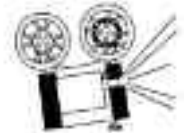
Aufgrund des „großen Regens“ und der Überschwemmung im Jugendclub konnte das Kino letzten Donnerstag nicht stattfinden. Aus diesem Grund zeigt unser kleines „kommunales Kino“ auf einer großen Leinwand mit einem super Sound, am

**Donnerstag, den 14. Juni 2012 ab 18 Uhr im Jugendclub** den Film „Mission Impossible 4“.

Niemals war der Einsatz so hoch, die Action so explosiv: Tom Cruise kehrt zurück als Ethan Hunt in diesem atemberaubenden, spannungsgeladenem Action-Blockbuster-Feuerwerk von Regisseur Brad Bird. Begleitet von einem neuen mysteriösem Team stößt der unerschrockene Geheimagent in einer brisanten Mission: Impossible fast an seine Grenzen.

Der Eintritt ist frei. Kleinere Knabbereien und etwas zu trinken kann man zu günstigen Preisen erwerben.

**Im Anschluss, ab 20.00 Uhr beginnt die Vorstellung ab 16 Jahre. Wir zeigen den Film: „RED“**  
Mit Bruce Willis, Morgan Freeman, John Malkovich, Helen Mirren, Mary-Louise Parker







Tel.: 6715

1 Karton Schallplatten (LPs)  
2 Karton Bücher

Interessenten für die oben genannten Gegenstände können sich direkt an den Schenker (siehe Telefonnummer) wenden.

Im Nachrichtenblatt werden abzugebende Gegenstände kostenlos veröffentlicht. Wer etwas zu verschenken hat, z. B. alte Möbelstücke, noch brauchbare Küchengeräte, Radios, Fernsehgeräte, Herde, Waschmaschinen usw. kann diese Gegenstände der Gemeindeverwaltung, Herr Ernst, Tel. 9310-18, mitteilen.



**Beim Standesamt Bötzingen wurden im Mai registriert:**



05.05.2012

Matthias Klaus Schüssele und Sabine Schüssele geb. Reinke,  
Wasenweilerstr. 7

11.05.2012

Rolf Robert Nieguth und Christine Nieguth geb. Göbel,  
Hauptstr. 52

11.05.2012

Thomas Baumann und Diana Simone Baumann geb. Croy,  
Allmendweg 12

12.05.2012

Waldemar Benz und Galina Benz geb. Ševcenko,  
Spielweg 4



31.05.2012

Lotte Stein geb. Rüttger, Birkenweg 5



**Auskunft und Anmeldung für unsere Kurse und Seminare:**  
**Cornelia Jaeger, Hauptstr. 11, Rathaus, 79268 Bötzingen**  
Tel.: 07663/931020, Fax: 07663/93107720  
E-Mail: [cornelia.jaeger@boetzingen.de](mailto:cornelia.jaeger@boetzingen.de)  
Internet: [www.vbwboetzingen.de](http://www.vbwboetzingen.de)

**Folgende Kurse beginnen nach den Pfingstferien:**

Bötzingen:

**105.030 Vorsorgevollmacht und Patientenverfügung**

Handeln bevor es zu spät ist!

Montag, 11.06.2012, 19.00 - 20.30 Uhr, 1 x, Adam-Treiber-Sporthalle,  
Alte Bücherei

**607.090 Kochen „Kinder“ - leicht für Kinder ab 9 Jahren**

Dienstag, 12.06.2012, 17.00 - 19.00 Uhr, 3 x, Realschule, Raum 001  
(Schulküche)

Eichstetten:

**300.520 Sommertraum mit Wildpflanzen**

- Entdecken, Sammeln, Verwenden -

Mittwoch, 13.06.2012, 18.00 - 22.30 Uhr, 2 x, Treff: Schule, beim  
Brunnen vor dem Eingang

Outdoor:

**300.380 Kanutour Alte Elz bei Riegel**

Samstag, 16.06.2012, 9.30 Uhr, 1 x

**115.200 Klimawandel und Klimaanpassung am Kaiserstuhl**

Sonntag, 17.06.2012, 14.00 - 17.00 Uhr, 1 x, Treff: Eichstetten,  
Samengarten am oberen Ende des Altweges

**Anmeldung erforderlich!**



**UMWELTECKE**

**Zuschüsse für Solaranlagen, Wärmepumpen,  
und Blockheizkraftwerke**

Das kommunale Programm zur Förderung regenerativer Energien und Blockheizkraftwerke wird ohne Kürzungen fortgeführt.

Zuschussanträge können von Privatpersonen, Vereinen, kirchlichen und gemeinnützigen Organisationen, die auf / in ein Gebäude auf der Gemarkung Bötzingen eine **Photovoltaikanlage, eine Wärmepumpe** oder ein **Blockheizkraftwerk** einbauen, bei der Gemeinde Bötzingen gestellt werden.

Der Zuschuss beträgt:

100 Euro je kWp Leistung für eine Photovoltaikanlage, max. 500 Euro je Anlage

100 Euro je Anlage für Wärmepumpen, Blockheizkraftwerke.

Antragsformulare und nähere Informationen sind im Rathaus, Zimmer 1a, Tel. 9310-28 erhältlich. Das Antragsformular kann auch aus dem Internet unter: [www.boetzingen.de](http://www.boetzingen.de) - Wirtschaft /Umwelt - Umwelt - Förderprogramme herunter geladen werden.

Die Anträge sind **vor der Herstellung/Montage** der Anlage zu stellen.

Zuschüsse für **Solkollektoren zur kombinierten Warmwasserbereitung** und Raumheizung in Bestandsgebäude sowie für **Biomasseanlagen** (Pellets- und Scheitholzvergaserkessel) können beim Bundesamt für Wirtschaft und Ausfuhrkontrolle, Frankfurter Straße 29 -35, 65760 Eschborn, Telefon 06196 908-625 Internet: [www.bafa.de](http://www.bafa.de) beantragt werden.

Seit dem 1.4.2012 können beim Bundesamt für Wirtschaft und Ausfuhrkontrolle (BAFA) auch wieder Anträge für einen **Investitionszuschuss für Kraft-Wärme-Kopplungsanlagen** (KWK- erzeugen gleichzeitig Strom und Nutzwärme) gestellt werden. Ergänzend dazu kann durch einen gesonderten Antrag ein Zuschlag für den erzeugten KWK-Strom beantragt werden. Nähere Informationen sowie Antragsformulare erhalten Sie im Internet unter [www.bafa.de](http://www.bafa.de).

Auch die **KfW-Förderprogramme „Effizient Sanieren“** (Kreditvariante oder alternativ Zuschussvariante) und „**Effizient Bauen**“ werden fortgesetzt. Nähere Informationen erhalten Sie im Internet unter [www.kfw.de](http://www.kfw.de).

Eine Übersicht über **Förderprogramme zum Einsatz von regenerativen Energien** kann unter [www.boetzingen.de](http://www.boetzingen.de) - Umwelt - Förderprogramme herunter geladen werden. Im Eingangsbereich des Rathauses liegen zahlreiche Informationsbroschüren aus, die gerne mitgenommen werden dürfen.



## WEINBAU

### Treffen mit dem Weinbauberater Tobias Burtsche

Aufgrund des starken Hagelereignisses findet ein Treffen mit dem Weinbauberater Tobias Burtsche statt.

Treffpunkt am Montag den 11. Juni um 18 Uhr Hubschrauberlandeplatz in Eichstetten.

Themen: Maßnahmen nach Hagel, Infos zur Blüte

Der Winzerkreis Bötzingen/Eichstetten und der Weinbauberater freut sich auf viele interessierte Winzer.

## WILHELM-AUGUST-LAY- SCHULE INFORMIERT

### Erfolg beim Projekt „Zeitung in der Schule“

Am Leseprojekt „Zeitung in der Schule“ der Badischen Zeitung nahmen in diesem Frühjahr die Klassen 4a und 4b teil. Beim regelmäßigen Studium der Tageszeitung und beim Verfassen eigener Beiträge wurde die Lesekompetenz sicher weiter gefördert. Zusätzlich lobte die BZ unter den teilnehmenden Klassen auch noch Preise aus für besonders originelle Klassenfotos, auf denen die Badische Zeitung zu sehen ist. Dabei gewann die Klasse 4b mit Klassenlehrerin **Lilian Steinicke** einen 3. Platz für das folgende Foto:



### Kuchenverkauf der Klasse 9b

Gemeinsam mit ihren Eltern verkaufen die Schülerinnen und Schüler der Klasse 9b am Samstag, 16. Juni 2012, in der Zeit von 11 bis 15 Uhr beim Rewe-Markt selbstgebackene Kuchen. Vom Erlös gehen 10 Prozent an den Lebenshilfe-Kindergarten, der Rest ist für die Abschlussfahrt nach Paris vorgesehen.

### Schulbesuch der Kultusministerin

Die baden-württembergische Kultusministerin **Gabriele Warminski-Leitheußer** wird am Montag, 18. Juni 2012, die WAL-Schule besuchen. Im Blick steht dabei das Kennenlernen einer Verbundschule. Die Ministerin wird um 15 Uhr von MdL **Christoph Bayer**, Bürgermeister **Dieter Schneckenburger**, Rektor **Bernd Friedrich** und der Schulgemeinde in der Aula begrüßt. Ab 15.45 Uhr trifft sie sich mit den Mitgliedern der Schulkonferenz und führt informelle Gespräche zu ausgewählten Kennzeichen der Verbundschule. Abschließend lädt die Catering-AG zu Getränken und kleinen Snacks ein.

Gez. Bernd Friedrich  
Rektor

## ALLGEMEINE

## BÜRGERINFORMATION

### Das Original Kaiserstühler Rebhisli

Präsentiert von Plenum Naturgarten Kaiserstuhl, Kaiserstuhl-Touristik Ihringen und kk&T

**Das neue Rebhisli.**

Der Schwarzwald hat die Kuckucksuhr, was haben wir? Lange musste Sabine Bauder, Leiterin der Kaiserstuhl-Touristik in Ihringen, nicht nachdenken. Denn neben Reben ist für das von Weinanbau geprägte Vulkangebirge wohl kaum etwas typischer als das **Rebhisli**.

Zusammen mit der cleveren Schülerin und Jungunternehmerin Anika Kappler war der Weg von der Idee bis zum fertigen **Rebhisli** im Mitnahmeformat nicht mehr weit.

**Die Idee hinter dem Rebhisli.**

Das **Rebhisli** ist 100% Kaiserstuhl. Und zwar ohne Kompromisse. Das Material für das **Rebhisli**, 100% wertvolles Eichenholz, stammt ausschließlich von Bäumen aus dem Kaiserstuhl. Die kostbaren Baumriesen werden jedoch nicht gefällt, um daraus **Rebhisli** herzustellen. Nur kranke Bäume, die beispielsweise aus Gründen der Verkehrssicherungspflicht ohnehin gefällt werden müssen, oder solche, die ihr Zielalter erreicht haben, werden später ein **Rebhisli**. Alle **Rebhisli** werden zudem von im Kaiserstuhl ansässigen kleinen Handwerksbetrieben gefertigt. Und: Jedes **Rebhisli** ist ein Unikat, denn Holz ist ein natürlicher Rohstoff.

Kein Wunder also, das PLENUM Naturgarten Kaiserstuhl dem **Rebhisli** sein Siegel aufgedrückt hat: „Global ökologisch denken - lokal nachhaltig handeln!“ 5Euro vom Erwerb jedes Rebhisli gehen an PLENUM Naturgarten Kaiserstuhl für die Umsetzung weiterer Naturschutzmaßnahmen.

Apropos nachhaltig: Mit dem **Rebhisli**-Setzlings-Gutschein können Sie ab August 2012 selbst etwas für die Nachhaltigkeit tun: Lassen Sie einen Baum pflanzen. Mit jedem auf der Website [www.kkut.net](http://www.kkut.net) eingelösten Gutschein wird an einer passenden Stelle im Kaiserstuhl ein Baum gepflanzt. Dabei stehen Ihnen die Kaiserstühler Förster gern mit Rat und Tat zur Seite.

**Das Rebhisli kann mehr als „Kuckuck“.**

Eins gleich Drei? Beim **Rebhisli** stimmt die Rechnung. Denn jeder „Hausbesitzer“ hat die Wahl unter drei Verwendungsmöglichkeiten seiner Miniaturhütte. Ein originelles Weinregal im Wohnzimmer, ein Vogelfutterhaus auf dem Balkon oder ein Vogelhäuschen im Garten - beim **Rebhisli** ist alles drin. Sie entscheiden erst beim Zusammenbau, welche Funktion Ihr **Rebhisli** einmal haben wird.

**Die Geschichte des Rebhisli.**

So lange es Weinbau gibt, gibt es die **Rebhisli**. Noch heute ist im Weinberg vieles Handarbeit. Vor wenigen Jahrzehnten galt dies zu 100%. So verbrachten die Weinbauern oft viele Stunden in den Reben, ohne mit dem Schlepper oder dem Auto einmal schnell nach Hause fahren zu können. Im **Rebhisli** fanden sie Schutz vor Wind und Regen und konnten dort auch ihre Gerätschaften verstauen. Wichtigste Funktion der Häuschen und ihr eigentlicher Entstehungsgrund war jedoch das Sammeln von Wasser. Sobald es regnete, wurde das kostbare Nass von den Dächern der **Rebhisli** in eine Zisterne unterhalb der Hütte geleitet. Für die regenfreie Zeit hatte man so einen Wasservorrat, der nicht erst mühsam in den Weinberg transportiert werden musste.

Heute hat das **Rebhisli** diese ursprüngliche Bedeutung verloren. Umso größer ist aber sein kulturhistorischer Wert als Bestandteil einer Landschaft und Region. Das Kulturgut Rebhisli darf nicht verloren gehen! Mit dem Miniatur-**Rebhisli** rückt das Original wieder ins Bewusstsein. Nach und nach wird im Kaiserstuhl bereits begonnen, alte Rebhisli wieder herzurichten und neuen Bestimmungen zuzuführen. Als Rastplatz für Wanderer beispielsweise. Und auch einen gefiederten Liebhaber hat das **Rebhisli** seit geraumer Zeit gefunden: Der seltene Wiedehopf hat es als bequemen und sicheren Nistplatz entdeckt. Eine Funktion der liebenswerten Holzhütten wird sich aber

wohl niemals ändern: Wie schon in vergangenen Zeiten werden die putzigen Kleinode inmitten der Natur auch zukünftig Orte für romantische Stunden bleiben.

**Verkaufsstart: Ihringer Weintage, 8. bis 11. Juni 2012. Das Rebhisli ist für 59 Euro bei den Winzergenossenschaften und in den meisten Verkaufsstellen von „Kaiserlich genießen“ - Produkten erhältlich.**

## NABU-Kaiserstuhl

Was brüdet im und am Wasserturm Eichstetten?

Vor Jahren hat der NABU-Kaiserstuhl den Wasserturm von der Gemeinde Eichstetten für eine dauerhafte Informationsausstellung zur Verfügung gestellt bekommen. Der Wasserturm wurde umgestaltet und dabei Nistmöglichkeiten für Vögel und Insekten geschaffen.

Wir besichtigen den Wasserturm und machen einen kleinen Rundgang, um zu erkunden, was alles in der Umgebung brüdet und lebt. Treff: Sonntag, 10. Juni, 9 Uhr am Wasserturm beim Bahnhof Eichstetten Dauer der Exkursion: ca. 3 Stunden Unkostenbeitrag 5 Euro, NABU-Mitglieder 3 Euro

## Naturzentrum Kaiserstuhl

### Juni-Programm!

Erleben Sie die herrliche Natur des Kaiserstuhls und besuchen Sie die Ausstellungen des Naturzentrums Kaiserstuhl in Ihringen am Rathaus für Familien und Naturfreunde. Das komplette Programm erhalten Sie bei den örtlichen Tourist-Informationen am Kaiserstuhl bzw. unter [www.naturzentrum-kaiserstuhl.de](http://www.naturzentrum-kaiserstuhl.de). Für „Geocaching“ bitte bei der Tourist-Info Ihringen anmelden! Tel: 07668 9343 bzw. Email: [tourist.info@ihringen.de](mailto:tourist.info@ihringen.de)

Sa., 16.6., 16-18.30 Uhr, **Blüten und Insektenvielfalt am Badberg**  
Kennen Sie die Kaiserstühler Löwen? Ein Einblick in die verborgene Insektenwelt mit der Kennerin. Oberbergen, Parkplatz gegenüber Gasthaus Mondhalde, 4 Euro, Hannelore Heim

So., 17.6., 14-17 Uhr, **Geocaching am Marchhügel - beobachten, kombinieren und das Ziel erreichen**

Lösen Sie Rätsel entlang des Marchhügelpfades auf einer GPS-gestützten Schatzsuche mit Einführung ins Geocaching. GPS-Geräte werden gestellt, eigene Geräte können mitgebracht werden (bitte bei Anmeldung angeben!), Heimatmuseum am Rathaus Hugstetten, 5 Euro, Armin Keller, Anmeldung erforderlich!

In unserer neuen Foto-Ausstellung können Sie Schmetterlinge und Raupen betrachten. Für Klein und Groß gibt es unter dem Motto „Suchen, Spielen, Staunen“ Neues zu entdecken. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

**Öffnungszeiten:** Mo + Do 10 - 12 Uhr, Sa 15 - 17 Uhr  
Dienstag 17 - 18 Uhr Gästebegrüßung

### Kontakt + Information:

Naturzentrum Kaiserstuhl im Schwarzwaldverein e.V.  
Birgit Sütterlin & Reinhold Treiber  
Bachenstr. 42, 79241 Ihringen  
Tel: 07668 7108 80 (Mo + Do 10 - 12 Uhr)  
Email: [naturzentrum@ihringen.de](mailto:naturzentrum@ihringen.de)

## Agentur für Arbeit Freiburg Berufsfeld Psychologie

Am Donnerstag, 14. Juni, informieren Astrid Steeger, Assistentin an der medizinischen Fakultät der Universität Freiburg, und Dr. Tilman Hottenrott von der Neurologie am Universitätsklinikum Freiburg über das Berufsfeld der Medizin. Die Veranstaltung beginnt um 19 Uhr im Berufsinformationszentrum (BiZ, Raum A007) der Agentur für Arbeit Freiburg, Lehener Straße 77.

Ärztmangel als Dauerthema im Bildungs- und Wirtschaftsfeuilleton der großen Zeitungen, Klinik-Soaps auf allen Kanälen. Die medizinischen Berufe üben seit jeher eine hohe Anziehungskraft aus und gehören zu den in der Gesellschaft anerkanntesten Berufen. Dies bildet sich seit Jahren in der übergroßen Nachfrage nach Medizinstudiengplätzen ab.

Der Vortrag richtet sich Studieninteressierte, die sich aus erster Hand über das Studium der Medizin und der anschließenden Berufspraxis informieren wollen. Die Veranstaltung ist Teil der Vortragsreihe „Berufe konkret“, einem Angebot der Abiturienten- und Studienberatung im Hochschulteam der Agentur für Arbeit Freiburg. Die Teilnahme ist kostenlos, eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Weitere Termine der Vortragsreihe:

28. Juni: Nach der Schule - Lust auf Ausland



**KIRCHLICHE  
NACHRICHTEN**



## Seelsorgeeinheit Gottenheim

**Kath. Pfarramt, Hauptstraße 74,  
79268 Bötzingen**

Telefon: 07665 94768-40 -

Telefax: 07665 94768-49

E-Mail: [pfarrbuero.boetzingen@se-go.de](mailto:pfarrbuero.boetzingen@se-go.de)

Homepage: [www.se-gottenheim.de](http://www.se-gottenheim.de)

**Notrufhandy, Tel. 0176 58821120** (in dringenden Fällen wie Versehgang/Todesfall)

**Öffnungszeiten:** Montag und Donnerstag: 15.00 - 18.00 Uhr

### Gottesdienste in der Seelsorgeeinheit Gottenheim:

#### Freitag, 08.06.2012

09:00 Uhr **Umkirch, Mariä Himmelfahrt:** Eucharistiefeier

#### Samstag, 09.06.2012

13:00 Uhr **Gottenheim, St. Stephan:** Trauung von Sabrina Tibi und Patrick Winter

18:30 Uhr **Gottenheim, St. Stephan:** Eucharistiefeier mit Halleluja-Liederbuch

#### Sonntag, 10.06.2012

09:00 Uhr **Umkirch, Mariä Himmelfahrt:** Eucharistiefeier

10:30 Uhr **Bötzingen, St. Laurentius:** Eucharistiefeier mit Jubiläumsfeier der Steyler Missionsschwestern - Hl. Messe für Elisabeth und Emil Ambs; im Gedenken an alle Angehörigen - anschl. Tag der offenen Tür im Haus Inigo

#### Dienstag, 12.06.2012

09:00 Uhr **Umkirch, Pfarrzentrum:** Andacht

18:30 Uhr **Bötzingen, St. Laurentius:** Wortgottesdienst

#### Mittwoch, 13.06.2012

08:30 Uhr **Gottenheim, St. Stephan:** Rosenkranz

09:00 Uhr **Gottenheim, St. Stephan:** Eucharistiefeier

#### Donnerstag, 14.06.2012

18:00 Uhr **Bötzingen, St. Alban:** Rosenkranz

18:30 Uhr **Bötzingen, St. Alban:** Eucharistiefeier

Hl. Messe für Anna und Leopold Schätzle; im Gedenken an alle Angehörigen und Gilbert Willy

#### Freitag, 15.06.2012

09:00 Uhr **Umkirch, Mariä Himmelfahrt:** Eucharistiefeier

**18:30 Uhr Eichstetten, St. Jakobus:** Schülergottesdienst,

anschl. EKO-Abschlussfest

#### Samstag, 16.06.2012

12:00 Uhr **Gottenheim, St. Stephan:** Trauung von Anja Schies und Timo Wilbois

15:00 Uhr **Gottenheim, St. Stephan:** Taufe von Lena Hercher,

Emma Brigitte Luise Meier, Zoe Jolina Steinert

18:30 Uhr **St. Stephan, Gottenheim:** Eucharistiefeier

#### Sonntag, 17.06.2012

09:00 Uhr **Umkirch, Mariä Himmelfahrt:** Eucharistiefeier



10:30 Uhr **Bötzingen, St. Laurentius**: Eucharistiefeier als Familiengottesdienst mit Halleluja-Liederbuch, mitgestaltet vom Kindergarten St. Franziskus

11:30 Uhr **Bötzingen, St. Laurentius**: Taufe von Clara Schweizer und Elena Maria Zehnle

19:00 Uhr **Bötzingen, Haus Inigo**: Zeit zum Verweilen

100 Jahre  
Aufbruch Steyler Missionsschwestern in Deutschland

11 Jahre  
Steyler Missionsschwestern im Haus Inigo in Bötzingen

100 Tage  
Pfarrschopf in Bötzingen

*Herzliche Einladung*

*zum Tag der offenen Tür*

*am 10. Juni 2012*

Programm:

10:30 Uhr	Eucharistiefeier in St. Laurentius
11:30 Uhr	Tag der offenen Türen im Pfarrschopf und im Haus Inigo mit Bewirtung und Programm
16:00 Uhr	Segensfeier in der Kapelle im Haus Inigo

#### Altenwerk Bötzingen/Eichstetten

Am **Dienstag, 12.06.2012, um 15:00 Uhr** sind die Seniorinnen und Senioren wieder zum Grillfest bei Gaby Danzeisen in den Altweg 56 nach Eichstetten eingeladen.

Es freut sich auf viele Teilnehmer das Team vom Altenwerk

#### Offenlegung des Haushaltsplanes 2012/2013

Der Haushaltsplan 2012/2013 für die Kirchengemeinden der Seelsorgeeinheit Gottenheim wurde vom Gemeinsamen Pfarrgemeinderat einstimmig beschlossen. Er kann in der Zeit vom 17. bis 01.07.2012 während der Öffnungszeiten der Pfarrbüros eingesehen werden.

#### Erstkommunion 2013

Nach der Erstkommunion ist vor der Erstkommunion ...

Damit Sie langfristig planen können, geben wir folgende Termine bekannt:

#### Erstkommunionfeiern

Umkirch So, 07.04.2013, 10.30 Uhr, Kirche Umkirch  
Bötzingen So, 14.04.2013, 10.30 Uhr, Kirche Bötzingen  
Gottenheim So, 21.04.2013, 10.30 Uhr, Kirche Gottenheim

#### 1. Elternabend zur Information

Umkirch Di, 25.09.2012, 20:00 Uhr, Pfarrzentrum  
Bötzingen Di, 02.10.2012, 20:00 Uhr, Pfarrschopf  
Gottenheim Do, 04.10.2012, 20:00 Uhr, Gemeindehaus

#### Sprechzeiten:

##### Kath. Pfarrbüro

Montag und Donnerstag: 15:00 - 18:00 Uhr  
Telefon 07665 94768-40 - Telefax 07665 94768-49 -  
E-Mail: pfarrbuero.boetzingen@se-go.de

##### Pfarrer Markus Ramminger im Pfarrbüro Gottenheim

Donnerstag, 10:00 bis 12:00 Uhr und nach Vereinbarung  
Telefon 07665 94768-11 - Telefax 07665 94768-19 -  
E-Mail: m.ramminger@se-go.de

##### Gemeindereferentin Cornelia Reisch im Pfarrbüro Umkirch

Freitag, 10:00 bis 12:00 Uhr und nach Vereinbarung  
**(nicht am 08.06.2012)**  
Telefon 07665 94768-32 - Fax 07665 94768-39 -  
E-Mail: cornelia.reisch@se-go.de

##### Gemeindereferent Hans Baulig im Pfarrbüro Gottenheim

Freitag, 11:00 bis 12:30 Uhr und nach Vereinbarung  
**(nicht am 08.06.2012)**  
Telefon 07665 94768-12 - Telefax 07665 94768-19 -  
E-Mail: hans.baulig@se-go.de

## Evangelische Kirchengemeinde Bötzingen

Hauptstraße 44, Tel.: 07663 1238 - FAX 99728  
Internet: www.ekiboetz.de  
E-Mail: ekiboetz@t-online.de



#### 1. Sonntag nach Trinitatis, 10.06.12

09:45 Uhr Gottesdienst

09:45 Uhr Kindergottesdienst. Die Kinder treffen sich in der Kirche.

11:15 Uhr Gottesdienst im Pflegeheim

An diesem Gottesdienst können auch Personen teilnehmen, die nicht im Pflegeheim wohnen.

Der Wochenspruch für die am Sonntag beginnende Woche steht in Lukas 10,16

**Christus spricht zu seinen Jüngern: Wer euch hört, der hört mich; und wer euch verachtet, der verachtet mich.**

#### Freitag, 08.06.2012

20:00 Uhr Sitzung des Kirchengemeinderats

#### Montag, 11.06.2012

20:00 Uhr Probe Evangelischer Kirchenchor

#### Dienstag, 12.06.2012

20:00 Uhr Bastelkreis

#### Mittwoch, 13.06.2012

09:30 Uhr Spielgruppe im Gemeindehaus.

17:00 Uhr Mädchenjungschar

20:00 Uhr Probe Evangelischer Bläserkreis

#### Donnerstag, 14.06.2012

18:00 Uhr Bubenjungschar

#### Freitag, 15.06.2012

19:00 Uhr Jugendgruppe Esperanza

#### SENIORENCREIS

Zum nächsten Seniorennachmittag am Montag, dem 19.06.2012 um 14.30 Uhr laden wir Sie herzlich ein.

#### BIBEL- UND GESPRÄCHSKREIS

Farbe kommt in dein Leben. Unter diesem Motto findet der nächste Gesprächsabend am Donnerstag, dem 21. Juni um 20.00 Uhr im Ev. Gemeindehaus statt. Thema: Ich habe den Herrn gesehen, Joh. 20,1 und 11-18.

#### GEMEINDEAUSFLUG AM 4. AUGUST 2012:

Wir fahren über Basel nach Luzern, bekommen eine kurze Zeit zur freien Verfügung an der schönen Seepromenade oder in der Altstadt bei der berühmten Kapellbrücke danach fahren wir mit dem Bus weiter. Mit der Bergbahn fahren wir nach Seelisberg und genießen bei unserem Mittagessen den herrlichen Blick über den Vierwaldstätter See und unternehmen anschließend eine Schifffahrt von Treib nach

Flüelen. Zum gemütlichen Ausklang kehren wir in der Waldhaus Brauereigaststätte ein.

Abfahrt: 7.00 Uhr von der Winzergenossenschaft;

Rückkehr: ca. 21.00 Uhr in Bötzingen

Im Preis enthalten:

Busfahrt Vierwaldstätter See /Seelisberg

2- Gang Mittagessen - Bergbahn Seelisberg

Treib und Schifffahrt nach Flüelen

Fahrtkosten ohne Verpflegung: 62,00 Euro.

Anmeldung bis spätestens 20.7.2012 im Pfarramt.

Bitte bezahlen Sie die Fahrtkosten bei der Anmeldung.

#### **ABWESENHEIT PFARRER SCHULZE**

Pfarrer Schulze befindet sich vom 11.04. - 27.07.2012 im Kontaktstudium und ist in dieser Zeit nicht in der Gemeinde tätig. Alle Gottesdienste finden statt.

Amtshandlungsvertretung hat Herr Pfarrer i.R. Eberle, Tel.: 07642 / 931556.

Am Freitag, dem 8. Juni ist das Pfarramt nicht besetzt.

#### **Öffnungszeiten des Pfarramts**

Tel. 07663 1238

Dienstag: durchgehend von 9.00 - 15.00 Uhr

Freitag: 9.00 - 12.00 Uhr

Internet: <http://www.ekiboetz.de>

**E-mail: [ekiboetz@t-online.de](mailto:ekiboetz@t-online.de)**

**Pfarrer Rüdiger Schulze**, Kindergartenstr. 6, 79268 Bötzingen

Tel. 07663 9148912

Termine für Taufen, Trauungen und Ehejubiläen sprechen Sie bitte rechtzeitig mit dem Pfarrer ab. Taufgespräche und Vorbereitungsprache für Ehejubiläen finden in der Regel in der Wohnung der Familie oder des Ehepaares statt, Traugespräche in der Regel im Pfarrhaus. Tauftermine können nach vorheriger Absprache für die meisten Sonntagsgottesdienste in der Gemeinde verabredet werden.

Es ist auch möglich, dass kleine Kinder, deren Eltern die Taufe erst zu einem späteren Zeitpunkt möchten, im Gottesdienst gesegnet werden. Bei Trauerfällen setzen Sie sich bitte ebenfalls mit dem Pfarrer in Verbindung.

*Evangelisches Pfarramt*

### **Evang. Gemeinschaft Bötzingen**

Kirchweg 21

Prediger Dirk Garthe, Nachtwaidstr. 54, Tel. 7184081

Wir laden Sie herzlich ein zu folgenden Veranstaltungen:

#### **Sonntag, 10.06.2012**

11.00 Uhr Gemeinschaftsgottesdienst

11.00 Uhr Sonntagschule

#### **Montag, 11.06.2012**

18.00 Uhr Bubenjungsch (ab 8 Jahren)

19.30 Uhr Teeniekreis

#### **Mittwoch, 13.06.2012**

15.00 Uhr Kinderstunde für 3-5jährige

15.00 Uhr Rasselbande für 6-8jährige

20.00 Uhr Bibelabend

#### **Donnerstag, 14.06.2012**

17.00 Uhr Mädchenjungsch 1.-4. Klasse

18.00 Uhr Mädchenjungsch 5.-7. Klasse

#### **Freitag, 15.06.2012**

15.30 Uhr KICO (**K**inder**Ch**Or für Schulkinder)

20.00 Uhr Jugendkreis

Besuchen Sie uns unter [www.gemeinschaft-boetzingen.de](http://www.gemeinschaft-boetzingen.de)

### **Gemeinde für Christus**

Evang. Brüderverein e.V.

Markgrafenstr. 14

Kontaktperson: Udo Bühler, Bahnhofstr. 11, Tel. 2047

Gottesdienste;

Jeden Freitag 20.00 Uhr Bibelstunde

Jeden 2., 3. & 4. Sonntag im Monat 10:00 Uhr

**Seid alle herzlich willkommen !**

### **Jehovas Zeugen**

Versammlung Bötzingen

Königreichssaal, Im Siegle 19, 79268 Bötzingen

Telefon : 07663/ 5323

#### **Freitag, den 08.06.12, 19:30 - 21:15 Uhr**

Bibelstudium

Thema: „**Legt gründlich Zeugnis ab für Gottes Königreich**“

Dienstvortrag: „**Wir müssen durch viele Drangsale in das Königreich eingehen**“

#### **Sonntag, den 10.06.12, 09:30 - 11:15 Uhr**

Biblischer Vortrag,

Thema: **Ist Jehova unsere Zuversicht?**

Anschließend: Bibel- und Wachturm-Studium

Vortrag: „**Baust du dir ein Denkmal?**“

Alle Zusammenkünfte sind öffentlich

Interessierte Personen sind jederzeit willkommen

Internet: [www.jehovaszeugen.de](http://www.jehovaszeugen.de)

### **Christus Zentrum Bötzingen**

**Freie evangelische Gemeinde**

(**Im Ried 1** - direkt gegenüber dem Peguform Hauptverwaltungsgelände)

**Sonntags** um 10:00 Uhr Gottesdienst

**Dienstags** um 19:30 Uhr: Gebetsabend

**Jeden 2. Samstag** um 19:00 Uhr: Jugendgruppe „Faith and Truth“

**„Wenn doch auch du an diesem Tag erkannt hättest, was dir Frieden bringt. Jetzt aber bleibt es deinen Augen verborgen.“ (Lk. 19:42)**

Gottes Wort ist wie ein heller Lichtstrahl in unser Leben (Ps. 119:105). Allerdings kommt es darauf an, ob wir diese „Erleuchtung“ erlauben (Eph. 5:13,14), oder ob wir das Licht scheuen (Joh. 3:19). Deshalb sollten Sie die Chance nutzen, denn jener „Tag“ ist heute (Hebr. 4:6,7), der Tag der Gnade für jeden Menschen (1. Tim. 2:4). Verhärten Sie Ihr Herz nicht, dann kann Jesus Christus Sie wahrhaft sehend machen (Joh. 8:12)!

[www.christuszentrum-boetzingen.de](http://www.christuszentrum-boetzingen.de)

### **Neuapostolische Kirche**

Bötzingen, Markgrafenstraße 8

#### **Sonntag, 10.06.2012**

9.30 Uhr Gottesdienst

9.30 Uhr Sonntagschule

#### **Mittwoch, 13.06.2012**

20.00 Uhr Gottesdienst

Zu allen Veranstaltungen sind Sie herzlich eingeladen.

Weitere Informationen können Sie dem Schaukasten bei der Kirche oder im Internet unter der Adresse [www.nak-freiburg.de](http://www.nak-freiburg.de) entnehmen.



## Siebenten-Tags-Adventisten

Wasenweilerstraße 14a

Prediger: Mato Werner, Tel.: 0761/4011364

Kontakt vor Ort: Reinhold Wittwer, Tel.: 07663/605762

Wir laden Sie zu unseren regelmäßigen Gottesdiensten jeden Samstag herzlich ein.

Um 09.30 Uhr - Bibelgespräch

Thema: **Liebe drängt zum Glaubenszeugnis**

Um 10.45 Uhr - Predigtstunde

Alle unsere Gottesdienste sind öffentlich, jeder Besucher ist herzlich willkommen.

**Das Bibeltelefon:** Gottes Wort für jeden Tag **0761 - 4764892**

## DITIB

**Freitagsgebet:** 08.06.2012 um (13:35 Uhr)

Thema der Freitagspredigt

**Info unter [www.ditib.de](http://www.ditib.de)**

Kontaktperson: Herr Yazar, Tel: 01736564777

Moschee Führung

Wir stehen für alle Themen, die Sie interessieren, gerne zu Verfügung.

Samstags und sonntags Religionsunterricht durch den Religionsgelehrten.

**Ahmet Aydin**



## Türkisch-Islamischer Kulturverein Bötzingen

### EINLADUNG

**Zu unserer jährlichen Türkisch-Orientalischen Kermes, laden wir Sie recht herzlich ein.**

Zahlreiche Spezialitäten aus der türkischen Küche, Geschenkartikel warten auf Sie.

Für die Kinder haben wir verschiedene lustige Spiele und weitere Überraschungen vorbereitet.

**Datum: 7./8./9./10. Juni 2012**

**Ort: Markgrafenstr. 1, Bötzingen**

**Uhrzeit: 11.00 - 22.00 Uhr**

**Tel: 0162-9128961**

**e-mail: [boetzingencamii@hotmail.com](mailto:boetzingencamii@hotmail.com)**

Türkisch - Islamische Gemeinde zu Bötzingen e.V.

## Jugendfeuerwehr Bötzingen

Die Jugendfeuerwehr trifft sich **am Montag, den 11.06.2012 um 18.30 Uhr zum Kegeln in der Schlossmattenstube in Bötzingen. Bitte an die Turnschuhe denken.**

Jugendwart F. Kilian

**Besuchen Sie unsere Feuerwehr im Internet auf [www.feuerwehr-boetzingen.de](http://www.feuerwehr-boetzingen.de) !!!!**

## FC Bötzingen e.V.

**Förder-Team: SV Achkarren - FC Bötzingen Förderteam**

**5:1 (2:1)**

Tor: Mike Schmidt

Gegen den schon feststehenden Meister aus Achkarren kassierte der FCB eine zu hoch ausgefallene 5:1 Niederlage. Von Beginn woll-

ten die überragenden Einzelspieler der Gastgeber Fußball „zelebrieren“, das junge und personell extrem geschwächte Förderteam zog sich jedoch geschickt aus der Affäre und setzte offensiv immer wieder Nadelstiche. So kam auch die Führung der Bötzinger zustande, als nach einem Konter Harun Babur gefoult wurde, und Mike Schmidt den Foulelfmeter sicher verwandelte. Aber 2 angeschlagene und ein Spieler, welcher sein erstes Spiel überhaupt machte, dazu keinen „richtigen“ Ersatzspieler konnte auf Dauer nicht kompensiert werden, so dass der Meister noch zu einem klaren Sieg kam. Mit Freibier und beim Zuschauen der steigenden Meisterparty wurde das letzte Saisonspiel „abgerundet“.

Exemplarisch für die Rückrunde zeigte sich in diesem letzten Spiel, dass der Kader einfach zu klein ist um größere Ansprüche anzumelden. In der Pause wird ein neuer Kader zusammengestellt, welcher - Stand heute - noch jünger werden wird. Die Aufgabe, für die neue Saison ein Förderteam zusammenzustellen, welches gemeinsam Spiele gewinnt und verliert, aber auf jeden Fall sich weiterentwickelt, wird nicht einfach, aber sehr, sehr interessant. Das Förderteam freut sich über jegliche Unterstützung. Hierbei nochmals Danke an das Kronenteam für die Einladung und, wie ich finde, die kleinen aber feinen Worte des „Chefs“.

FCB II: Hanke - Meggi, Leonhardt, H. Häßig - G. Häßig, P. Sacherer (Bühler), Schmidt, Imbery, Ambs - Lampersdorfer (Torn), Babur

Hiermit verabschiedet sich das Förderteam auch in die Sommerpause: Der Dank gilt an alle Anhänger, Zuschauer, ehrenamtlichen Helfern sowie den Sponsoren für die Unterstützung in der abgelaufenen Saison. Wir wünschen allen eine erholsame Sommerpause und hoffen auf Ihre weitere Unterstützung in der Saison 2012/13.

*Armin Bühler, Trainer*

## Tennisclub Bötzingen

Auf unserer Anlage finden folgende Verbandsspiele statt:

**Dienstag, 12.06.2012**

10.00 Uhr Herren 70 - TC Neustadt

**Freitag, 15.06.2012**

16.00 Uhr Junioren 18 - TC Denzlingen

Viel Erfolg

*Der Vorstand/Presse*

### Projekt „Schule und Verein“

Alle Kinder, die durch das Projekt „Schule und Verein“ Spaß am Tennis gefunden haben, können nun zusätzlich noch **für 8 mal Tennis-training** bekommen (6 mal vor den Sommerferien und 2 mal im September).

Die Kosten hierfür betragen insgesamt **55 Euro**.

### WANN ?

**Immer Freitags von 14-15 Uhr auf dem Tennisplatz (Start 15.06.)**

bei Regen sind wir in der Halle - bitte dann saubere Hallenschuhe mitbringen.

Anmeldungen noch möglich unter

[schuschu.do@online.de](mailto:schuschu.do@online.de) oder 912738

## Landjugend Bötzingen

### Programm:

12.06. Leiterwagen streichen

19.06. Leiterwagen streichen

26.06. Go-Kart fahren in Teningen

### Leiterwagenstreichen

Zum Leiterwagenstreichen treffen wir uns am 12.06. und am 19.06.

Die Landjugend Bötzingen wünscht ein schönes Wochenende

**[www.laju-boetzingen.de](http://www.laju-boetzingen.de)**

**Kunstforum Bötzingen e.V.**

unser nächstes Treffen findet am  
**Dienstag, 12. Juni 2012, 20.00 Uhr,**  
**Gasthaus Krone, Nebenraum**  
statt.

Alle Mitglieder und Kunstfreunde sind herzlich eingeladen. Wir freuen uns über eine rege Teilnahme.

*Der Vorstand*

**Bötzinger Frauentreff in Zusammenarbeit mit dem Internationalen Freundeskreis und dem Volksbildungswerk Bötzingen:****Fäden verbinden....**

Dies ist der Titel einer Ausstellung, die am **Donnerstag, den 14. Juni um 19 Uhr** in der Gemeindebücherei in Bötzingen eröffnet wird.

Vorgestellt werden Stickarbeiten einiger von über 200 Frauen aus dem Dorf Laghmani, ca. 60 km nördlich von Kabul. Diese kleinen 8 x 8 cm großen Quadrate, werden von den Mädchen und Frauen mit eigenen kreativen Motiven gestaltet. Durch den Verkauf dieser Stickarbeiten können sie die finanzielle Lage ihrer Familien wesentlich verbessern.

Diese künstlerischen sehenswerten Arbeiten haben es auf internationalen Modemessen zu Ansehen gebracht.

Frau Pascale Goldenberg, die diese Initiative am Leben hält, wird Ihnen am Eröffnungsabend bei afghanischen Leckereien von ihren Erfahrungen berichten. Die kleinen Kunstwerke können Sie auch gerne erwerben - allerdings sind die Ausstellungsstücke selbst unverkäuflich.

Wir würden uns sehr über einen Besuch von Ihnen freuen und hoffen, dass Sie Freude an dieser besonderen Ausstellung haben werden, die bis Mitte Juli zu sehen sein wird.

Der regelmäßige monatliche Frauentreff am 2. Dienstag im Monat findet ebenfalls und zwar am **Dienstag, den 12. Juni von 10 - 12 Uhr** statt.

Alle Frauen, die Zeit und Interesse haben sind herzlich willkommen.

**Turnverein Bötzingen 1922 e.V.****Neue Eltern-Kind-Turngruppe im Herbst**

Alle Eltern, die sich für die neue Eltern-Kind-Turngruppe interessieren, laden wir mit ihren Kindern (Jahrgang 2011) zu einer Infostunde in die Sporthalle ein.

Wir treffen uns am Montag, 18. Juni 2012 um 17.45 Uhr in Halle Nr. 2. An diesem Nachmittag erfolgt auch die Anmeldung.

*Kirsten Gebhardt & Madeleine Gräßle*  
*Abteilungsleiterinnen Kinderturnen*

**PRIMO-MITTEILUNGSBLÄTTER****Immer am Ball bleiben!**

Mit Ihrem wöchentlich erscheinenden  
Mitteilungsblatt versäumen Sie nichts.

**Wir stehen Ihnen gerne zur Verfügung:**

- » Tel. 07771/9317-11
- » Fax 07771/9317-40
- » anzeigen@primo-stockach.de



**SONSTIGE  
INFORMATIONEN**
**Vortrag zum Thema: Rechtsfragen in Zusammenhang mit der Beherbergung von Gästen**

Immer häufiger treten Rechtsfragen in Zusammenhang mit der Beherbergung von Gästen auf. Diese werden in Zeiten von neuen Medien nicht weniger, sondern eher mehr und kniffliger.

Deshalb haben wir für Sie einen Vortrag zu diesem Thema organisiert. Hierfür konnten wir Rechtsanwalt Rainer Noll gewinnen, ein anerkannter Experte für alle Rechtsfragen rund um den Incomingtourismus.

Der Vortrag findet statt

**Am Mittwoch, 25. Juli 2012**

**Im Badischen Winzerkeller Breisach, Zum Kaiserstuhl 16**

**Beginn der Veranstaltung: 17:30 Uhr**

**Beginn des Vortrages: 18:30 Uhr**

**Voraussichtliches Ende: ca. 22 Uhr**

Der Badische Winzerkeller stellt die Räumlichkeiten gratis zur Verfügung. Herr Schmidt, der beim BWK für Direktmarketing zuständig ist, wird vorab einige Angebote vorstellen, die auch für Sie interessant sein könnten.

Der Kostenbeitrag pro Person beträgt 20 Euro. Darin enthalten ist auch ein ausführliches Skript, das Herr Noll speziell für seinen Vortrag erstellt hat.

**Anmeldung bis 06. Juli 2012 bei Kaiserstuhl-Tuniberg Tourismus e.V., Geschäftsstelle Breisach, Tel. 07667/940155, Fax 07667/940158, info@kaiserstuhl.cc**

Der Vortrag kann nur stattfinden, wenn eine Mindestteilnehmerzahl von 30 Personen erreicht wird.

Breisach-Touristik/Kaiserstuhl-Tuniberg Tourismus e.V.

Marktplatz 16, 79206 Breisach am Rhein

Tel. 07667/940155, Fax 07667/940158

www.breisach.de/www.kaiserstuhl.cc

**„Öl des Südens“ gastieren zum zweiten Mal in der Bürgerscheune**

**Am 21. Juni heißt es wieder „Kultur in der Scheune“**

Keine A-Capella-Gruppe widmet sich so herz- und boshaft dem zweifelhaften Schlagerschatz speziell deutscher Kehle wie Johannes Ehmann, Dietrich Grübner, Christoph Lang-Jakob, J. Wolfgang Obhof und Gottfried Schrägle von „Öl des Südens“. Am 21. Juni ist der kleinste Männerchor Südbadens zum zweiten Mal in der Gottenheimer Bürgerscheune zu Gast. Ihr Programm: Singen, bis die Laienkehlen leiern, und auf diese Weise die schmalzigen Text- und Musikfloskeln der letzten acht Jahrzehnte auf ihren unverwüstlichen Schwachsinn hin untersuchen und damit sich und andere parodistisch und sentimental erfreuen. Ihre Mittel dazu: Eigene Arrangements, eigene Choreographie, eigene Stimmen und eigene Mimik - sonst nichts!

Karten gibt es im Vorverkauf zu 13 Euro (15 Euro an der Abendkasse) bei Zehngrad, Hauptstraße 49, Telefon 07665/9477210, E-Mail: info@zehngrad.com, oder im Bürgerbüro des Rathauses Gottenheim, Telefon 07665/98 11-13. Der ermäßigte Preis für Schüler beträgt 7 Euro. Die Gottenheimer Bürgerscheune befindet sich im Rathaushof, Hauptstraße 25.



# NOTRUF-/BEREITSCHAFTSDIENSTE

## Allgemeiner Notdienst

	Telefon
<b>Polizeinotruf</b>	<b>110</b>
Polizeiposten Bötzingen (Mo-Fr 7.30 – 12.00 Uhr, u. 13.30 – 16.30 Uhr)	<b>6053-0</b>
<b>Feuerwehr</b>	<b>112</b>
Feuerwehrkommandant Horst Höflin	<b>802</b>
DRK-Rettungsdienst/ Erste Hilfe	<b>112</b>
DRK- Krankentransporte	<b>19222</b>
Ärztl. Notfalldienst	<b>01805/19292-300</b>
Giftnotrufzentrale	<b>0761/19240</b>
Tierkörperbeseitigung	<b>0761/506706</b>
Rechtsanwalts-Notdienst	<b>0761/72773</b>
Wasser	<b>949176</b>
Gas	<b>0180/2767767</b>
Strom	
EnBW Regional AG Regional- Zentrum Rheinhausen	<b>0800/3629477</b>
Bezirksschornsteinfegermeister Reiner Knöbel	<b>0766294003</b>

## Ärzte

### Ärztl. Bereitschaftsdienst

Notfalldienst der niedergelassenen  
Ärzte zu erfragen unter  
Tel.: **01805/1 92 92-3 00**

### Augenarzt

Auskunft bei der  
Uni-Augenklinik  
Tel.: **0761/2 700 40 01**

### Zahnarzt

Zahnärztliche Notrufnummer:  
Tel.: **0180/3222555-41**

### Tierarzt

**Bereitschaftsdienst  
der Tierärzte:** Zu erfragen unter:  
Tel.: **0 76 67 / 9430810**

## Apotheken

### Samstag, 09.06.12

St. Wendelin-Apotheke,  
Merdingen,  
Tel.: 07668 5812

### Sonntag, 10.06.12

Sonnenberg-Apotheke,  
Freiburg-Opfingen,  
Tel.: 07664 1552

### Montag, 11.06.12

Stadt-Apotheke,  
Breisach, Tel.: 07667 218

### Dienstag, 12.06.12

St. Martins-Apotheke,  
Freiburg-Hochdorf,  
Tel.: 07665 2824

### Mittwoch, 13.06.12

Rats-Apotheke,  
Bötzingen, Tel.: 07663 1470

### Donnerstag, 14.06.12

Adler-Apotheke,  
March-Hugstetten,  
Tel.: 07665 930516

### Freitag, 15.06.12

Storchen-Apotheke,  
Gottenheim,  
Tel.: 07665 5717

Wechsel der Notdienstbereit-  
schaft täglich 8.30 Uhr.

## Allgemeine Telefonnummern

### Bürgermeisteramt

Sprechzeiten:  
Mo. – Fr. 08.00 – 12.00 Uhr  
montags 14.00 – 18.00 Uhr  
donnerstags 14.00 – 15.30 Uhr  
Zentrale: **9310-0**  
Telefax: **9310-33**  
E-Mail-Adresse:  
gemeinde@boetzingen.de  
Internet-Adresse:  
www.boetzingen.de

**Bodynek Christian**  
Leiter des Bauamtes,  
Friedhof 9310-27

**Brenn Gerlinde**  
Energie- und Wohnungs-  
bauförderung 9310-28

**Brenn Gustl**  
Leiter d. Rechnungsamtes,  
Schule 9310-15

**Dufner Gervas**  
Rechnungsamt, Steuern und  
Gebühren, EDV 9310-25

**Ernst Jan**  
Bürgeramt, Meldeamt, Passamt,  
Fundbüro, Hallenbelegung,  
Hohrainbuckhütte 9310-18

**Fringer Florian**  
Rechnungsamt 9310-25

**Heß Waltraud**  
Vorzimmer  
Bürgermeister 9310-11

**Jaeger Cornelia**  
Volksbildungswerk,  
Verbandsangel., 9310-20

**Jenne Andreas**  
Sozialversicherung,  
Verkehr, Vereine, Soziales,  
Kindergarten, 9310-14

**Lay Isolde**  
Bauamt 9310-26

**Ott Angelika**  
Gemeindearchivarin 9310-30

Schulverpflegung  
**Schmitteckert Jürgen**  
Ortsbaumeister  
Gutachterausschuss 9310-17

### Bürgermeisteramt

**Schneckenburger Dieter**  
Bürgermeister 9310-11

**Schröter Andrea**  
Grundbuchamt,  
Standesamt 9310-16

**Schröter Melanie**  
Gemeindekasse 9310-23

**Weiss Doris**  
Gemeindebücherei 9310-24

**Wunsch Norbert**  
Leiter des Hauptamtes,  
Personal,  
Abfallberatung 9310-13

### Wertstoffannahmeterminale

Auf dem Bauhofgelände im Industrie-  
gebiet, Schloßmattenstr. 23  
**jeden Mittwoch:** 17.00 – 20.00 Uhr  
**jeden Samstag:** 9.00 – 14.00 Uhr

### Kinderkrippe

Tel.: 99354

### Kindergärten

Gemeindekindergarten  
„Pustebblume“, 99940  
Ev. Kindergarten, 723  
Kath. Kindergarten 1430

### Schulen

Grundschule 6083-70  
Haupt- und Realschule 6083-60  
Verlässliche Grundschule  
Ganztagesangebot  
Grund-, Haupt- u. Realschule  
Schulverpflegung  
Auskünfte im Rathaus 9310-30

### Schwimmbad

Tel.: 949972

### Gemeindebücherei

Bahnhofstr. 3 91 36 47  
**Öffnungszeiten:**  
montags 18.00 – 20.00 Uhr  
dienstags 10.00 – 12.00 Uhr  
donnerstags 15.00 – 17.00 Uhr

### Soziale Einrichtungen

#### Kinder- und Jugendreferent

#### Dominik Krakutsch

Sprechzeiten:  
Dienstag: 08.00 – 12.00 Uhr  
Donnerstag: 14.00 – 15.30 Uhr  
oder nach Vereinbarung  
E-Mail:  
dominik.krakutsch@boetzingen.de  
Tel.: 07663/9310-21 oder  
0178/4787670

#### Telefonseelsorge

Tel.: 0800/1110111

Psychologische Beratungs- und  
Behandlungsstelle für Alkohol- und  
Drogenprobleme  
Tel.: 0761/74112

#### Seniorenpflegeheim

Heimleitung: Herr Stadler  
Sekretariat: Frau Schmidt  
Kindergartenstr. 1, 79268 Bötzingen  
Tel.: 07663/9149780

#### Beratungsstelle für ältere Menschen und deren Angehörige

Beratung in allen Fragen der  
ambulanten Altenhilfe  
Hauptstraße 25, 79268 Bötzingen  
Tel.: 07663/9148835  
www.beratung-senioren.de

#### Kirchliche Sozialstation Nördlicher Breisgau e.V.

Hauptstraße 25, 79268 Bötzingen  
Tel.: 07663/4077  
www.sozialstation-boetzingen.de  
• Kirchlicher Pflegedienst  
• Häusliche Kranken- und Altenpflege  
• Hauswirtschaftliche Versorgung  
Sprechstunde für Angehörige  
von Menschen mit Demenz  
Regina Schultis  
Tel. 07663-9131941  
Dienstags von 10.00 – 12.00 Uhr

#### Ökum. Nachbarschaftshilfe Bötzingen-Gottenheim

Stundenweise Hilfe in allen Bereichen  
des häuslichen Alltags, im Alter, bei  
Krankheit und Behinderung.  
Einsatzleitung A. Henninger  
Bötzingen, Sonnhalde 4  
E-Mail: nbh.boetzingen@web.de  
Tel.: 07663/949484

#### Hospizgruppe Eichstetten-Bötzingen

Begleitung von Schwerkranken,  
Sterbenden u. deren Angehörigen,  
Tel.: 07663/37 57 oder 0160/96837846

#### Familienpflege des Caritas- verbandes für den Landkreis

Krankheit, Kur, Geburt:  
Ihre Familie braucht Hilfe?  
Ansprechpartnerin ist die Einsatz-  
leitung des Caritasverbandes der  
Familienpflege,  
Tel.: 0761/8965-451

#### Integrationsfachdienst Lkr. Breisgau-Hochschwarzwald

Beratung für schwerbehinderte Arbeit-  
nehmerInnen und deren Arbeitgeber,  
Tel.: 0761/36894-500

#### Lebenshilfe Freiburg in Bötzingen

Offene Hilfen für Menschen mit  
Behinderungen  
Tel.: 07663/9129926-27

Heilpädagogische Praxis  
Tel.: 07663/948994

Kindergarten-Zauberberg  
Tel.: 07663/6532

#### Kreuzbund-Selbsthilfegruppe für Suchtkranke u. Angehörige

Tel.: 07663-3946